Marktgemeinde

HORITSCHON

Gemeindezeitung
für Horitschon und Unterpetersdorf

03/21

Gemeindeamt Horitschon

Parteienverkehr:

Montag - Freitag
07.00 - 12.00 Uhr

Sprechtag Bürgermeister:

Montag nach telefonischer Terminvereinbarung
Tel.: 02610/42241

HORITSCHONER BLAUFRÄNKISCHTALER

Unsere eigene Währung in Horitschon und Unterpetersdorf

und das ideale Geschenk für jede Gelegenheit!

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

da derzeit die Infektionszahlen in Österreich wieder steigen und im Herbst und Winter leider noch mit einer weiteren deutlichen Zunahme an Covid-19 Infektionen zu rechnen ist, möchte ich an Sie appellieren, das Impfangebot des Landes anzunehmen und sich impfen zu lassen. Eine Impfung gegen Corona ist der beste Weg, schwere Krankheitsverläufe zu verhindern. Mit der Impfung wird auch die Wahrscheinlichkeit der Übertragung im privaten und beruflichen Umfeld erheblich reduziert. Außerdem können wir nur so möglichst schnell zur Normalität zurückzukehren und einen weiteren Lockdown verhindern. Ich ersuche auch bereits geimpfte Personen, sich für die dritte Impfung anzumelden, damit sie auch weiter ausreichend geschützt bleiben. Es kommt auf jede einzelne Impfung an. Wer sich impfen lässt, schützt nicht nur sich selbst, sondern auch die Menschen in seinem Umfeld.

Wie Sie aus der Rubrik „Aus dem Gemeinderat“ entnehmen können, verabschiedete sich unsere langjährige Kindergartenleiterin Renate Freiberger nach 41 Dienstjahren in ihren Ruhestand.
Mit großem Einsatz, Hilfsbereitschaft, Freude und Freundlichkeit hat Renate ihre Aufgaben wahrgenommen. Sie betreute in den über vier Jahrzehnten eine Vielzahl an Kindern und mit ihrem Engagement und ihrer Herzlichkeit gegenüber den Kindern und Kollegen war sie ein Vorbild für alle.
Ich möchte mich im Namen der Marktgemeinde nochmals für ihren großen Einsatz bedanken und wünsche ihr weiterhin alles Gute, Gesundheit, viel Freude und Zeit für Hobbys.

Anna Maria Krutzler hat die Nachfolge von Renate Freiberger angetreten und leitet ab sofort die Kinderbildungs- und -betreuungseinrichtung Horitschon. Sie hat bereits viele Jahre in Wien als Leiterin gearbeitet und bringt daher eine Vielzahl von Erfahrungen ein. Ich möchte Anna herzlich willkommen heißen, wünsche ihr in unserer Gemeinde viele schöne Momente und freue mich auf eine gute Zusammenarbeit.

Ihr Bürgermeister

Georg Dillhof

Aus dem Gemeinderat

Gemeinderatssitzung am 13.09.2021

Nominierung eines örtlichen Ragweed-Verantwortlichen gemäß Bgld. Ragweed-Bekämpfungsgesetz

Gemäß Bgld. Ragweed-Bekämpfungsgesetz soll ein örtlicher Ragweed-Verantwortlicher für die Meldung an das Land Burgenland nominiert werden. Bgm. Dillhof ersucht Gemeindevorstand DI Ernst Trettler die Funktion zum örtlichen Ragweed-Verantwortlichen gemäß Bgld. Ragweed-Bekämpfungsgesetz zu übernehmen.

Der Umweltgemeinderat der Marktgemeinde Horitschon, Herr DI Ernst Trettler, hat sich bereit erklärt, diese Funktion auszuführen.

Geschwindigkeitsbeschränkung

Die Verordnung des Gemeinderates vom 26.03.2021 betreffend die Geschwindigkeitsbeschränkung im Bereich aller Gemeindestraßen im Ortsteil Horitschon (ausgenommen Landes- und Bundesstraßen) wurde von der Bezirkshauptmannschaft Oberpullendorf genehmigt und tritt mit Aufstellen der Straßenverkehrszeichen gemäß Straßenverkehrsordnung 1960 in Kraft.

Mittelschule Deutschkreutz

Seitens der Bildungsdirektion Burgenland wurde entschieden, dass die Expositurklassen der Mittelschule Horitschon in Deutschkreutz mit Beginn des Schuljahres 2021/2022 als selbstständige Mittelschule Deutschkreutz geführt werden.

Errichtung einer provisorischen Kinderkrippengruppe und einer dislozierten Kindergartengruppe

Die Errichtung einer provisorischen Kinderkrippengruppe, Umwidmung einer bestehenden alterserweiterten Kindergartengruppe in eine Kindergartengruppe und Errichtung einer provisorischen dislozierten Kindergartengruppe im Gemeindeamt der öffentlichen Kinderbildungs- und -betreuungseinrichtung Horitschon wurde seitens des Landes Burgenland bewilligt.

Linda Mayrhofer wurde als Kindergartenpädagogin und Lisa Niklos als Kindergartenhelferin befristet auf ein Jahr in der Kinderbildungs- und -betreuungseinrichtung Horitschon angestellt

Unsere langjährige Kindergartenleiterin Renate Freiberger verabschiedete sich in ihren Ruhestand.
Wir danken ihr recht herzlich für ihren verlässlichen und großen Arbeitseinsatz und wünschen ihr alles Gute zur Pensionierung.

Anna Karina Krutzler wurde für den Dienstposten einer Kindergartenleiterin in der Kinderbildungs- und -betreuungseinrichtung Horitschon unbefristet beschäftigt.
Wir wünschen ihr viel Freude bei der Arbeit mit den Kindern und freuen uns auf eine gute Zusammenarbeit.

Neueindeckung Leichenhalle Unterpetersdorf

Im Ortausschuss Unterpetersdorf wurde bereits im Jahre 2020 die Fassadensanierung der Leichenhalle in Unterpetersdorf diskutiert und die Umsetzung des Vorhabens für 2021 in Aussicht gestellt. Bei der Besichtigung des Blechdaches, das mittlerweile mehrere Jahrzehnte "auf dem Buckel hat", wurde jedoch festgestellt, dass dieses an mehreren Stellen durchgerostet war.

Aus diesem Grund wurde die Fassadensanierung in den Hintergrund gerückt und eine Neueindeckung des Daches in Auftrag gegeben. Ebenfalls wurden auch die Verblechung und die Dachrinnen neu hergestellt.
Die notwendige Fassadensanierung wird aus den erwähnten Gründen erst im Jahre 2022 durchzuführen sein.

Erschließung neuer Bauplätze in Unterpetersdorf

Es ist wirklich erfreulich, dass sehr viele junge Paare in Unterpetersdorf ein Grundstück suchen, damit sie sich ein Eigenheim schaffen und eine Familie gründen können. Da es aber schwer ist, einen freien Baugrund zu finden, entschied sich die Gemeinde, die Bauplatzsuche der jungen Paaren zu unterstützen, Grundstücke anzukaufen und ein neues Wohngebiet zu erschließen.
Es wurden geeignete Standorte gesucht und seitens der Gemeinde Gespräche mit Grundstückseigentümern geführt. Nach ersten mündlichen positiven Rückmeldungen, hat man ein Projekt (Verlängerung Bauerngasse - gegenüber Grübläckergasse) forciert. Es wurden Gespräche mit der Raumplanung geführt und alles für eine Umwidmung vorbereitet. Nachdem man bereits sehr viel Vorarbeit und Zeit in das Projekt investierte, konnte es nun leider nicht ausgeführt werden, da sich dann doch nicht alle Grundstücksbesitzer zu dem Verkauf ihrer Liegenschaft bereit erklärt haben.
Man suchte daraufhin weitere mögliche Standorte und nahm Kontakt mit den Eigentümern der Grundstücke östlich des Friedhofs auf. Doch auch hier konnte leider keine Einigung mit allen Grundstücksbesitzern gefunden werden.

Es ist sehr schade, dass es sich so schwierig gestaltet, neue, leistbare Bauplätze zu erschließen. Es ist wichtig, dass sich junge Paare und Familien bei uns ansiedeln und den Hauptwohnsitz in Unterpetersdorf begründen können. Wir brauchen Kinder, damit wir unsere Bildungseinrichtungen (Kindergarten und Volksschule) erhalten können. **Ein lebendiges Dorfleben braucht junge Familien.**
Wir sind daher bestrebt, weiter nach einer Lösung zu suchen. Vielleicht überdenkt auch nochmals der Eine oder Andere seine Entscheidung und entschließt sich doch noch, sein Grundstück für die bereits vorhandenen Projekte zu verkaufen, damit Jungfamilien mangels Bauplätze nicht in eine andere Gemeinde abwandern müssen. Es gibt bereits viele junge Bewerber für Hausplätze, die sehr dankbar für ein Grundstück wären.

Erhebung der Weingartenfläche und der Weinernte

Das Bundesministerium für Landwirtschaft, Regionen und Tourismus teilt mit, dass gem. § 29 Abs. 1 Weingesetz 2009 jeder Erzeuger von Trauben, aus denen Wein gewonnen wurde, mit Stichtag 30. November jährlich bis zum 15. Dezember eine Erntemeldung und ein aktualisiertes Stammdatenerhebungsblatt abzugeben hat.

Im Zuge der Neuregelung der Einhebung des AMA-Marketingbeitrages für Wein wurde § 29 dahingehend geändert, dass die Abgabe der Ernte- und Erzeugungsmeldung sowie des Stammdatenerhebungsblattes für Betriebe mit einer Ernte von mehr als 3.000 Litern im Wege der Weindatenbank elektronisch zu erfolgen hat.

Betriebe mit einer Ernte von weniger als 3.000 Litern sind aber nicht von der Abgabe der Erntemeldung und des Stammdatenerhebungsblattes befreit, sondern haben die Möglichkeit, weiter in Papierform oder auf elektronischem Wege abzugeben. Auf keinen Fall sind Meldungen doppelt, sowohl in Papierform als auch online zu erstatten.
Es werden daher nur für Betriebe mit einer Vorjahreserntemenge von weniger als 3.000 Litern vorpersonalisierte Formulare zur Verfügung gestellt. Diese werden Ende November den Betrieben zugestellt.
Weinhändler sind verpflichtet, ihre Stammdatenerhebungsblätter online abzugeben.

Um seitens der Weinbaubetriebe Förderungen in vollem Umfang in Anspruch nehmen zu können, ist es erforderlich, die **Erntemeldungen rechtzeitig, also bis spätestens 15. Dezember 2021 abzugeben**.

Jene Betriebe, die keine technische Möglichkeit haben, ihre Meldungen elektronisch abzugeben, können sich diesbezüglich an die zuständige Interessensvertretung wenden. Diese wird die elektronische Eingabe vornehmen.

ÖFFNUNGSZEITEN
Baurestmassendeponie

Mittwoch
13.00 - 16.30 Uhr

1 4 1
Heimtier-notdienst Burgenland

Ruf 141 für ärztliche Hilfe

- ab 17.00 Uhr bei plötzlich auftretenden Beschwerden (telefonisches Beratungsgespräch oder es wird ein Visitenarzt zum Patienten geschickt)
- 17.00 Uhr - 22.00 Uhr ist eine Ordination zur Behandlung akuter Fälle im KH Oberpullendorf eingerichtet
- MO - SO steht von 19.00 Uhr abends - 7.00 Uhr morgens ein Telefonarzt zur Verfügung
- SA, SO und Feiertage ist von 7.00 Uhr - 21.00 Uhr ein ärztlicher Bereitschaftsdienst eingerichtet

Heizkostenzuschuss 2021/2022

Das Land Burgenland gewährt zur teilweisen Abdeckung der Heizkosten in der Heizperiode 2021/2022 einen einmaligen Heizkostenzuschuss in Höhe von € 165,-- pro Haushalt.

Voraussetzungen:

- Hauptwohnsitz im Burgenland (Stichtag 20.09.2021)
- Das Haushaltseinkommen des Vormonats der Antragstellung darf die Höhe der analog zu § 9 Bgld. Mindestsicherungsgesetz - Bgld. MSG, LGBl. Nr. 76/2010 i.d.F. LGBl. Nr. 82/2018 und § 299a ASVG, BGBl. Nr. 189/1955 i.d.F. BGBl. II Nr. 576/2020 festgelegten jeweiligen Einkommensgrenzen nicht übersteigen.

Dieser beträgt für das Jahr 2021 - netto

• für alleinstehende Personen	€	950,00
• für alleinstehende PensionistInnen (mit mindestens 360 Beitragsmonaten)	€	1.114,00
• für Ehepaare/Lebensgemeinschaften	€	1.496,00
• pro Kind	€	183,00
• für jede weitere Person im Haushalt	€	475,00

Anträge auf Gewährung eines Heizkostenzuschusses sind unter Vorlage eines Einkommensnachweises aller im Hauptwohnsitz des/der AntragstellerIn gemeldeten Personen samt deren Einwilligungserklärung zur Verarbeitung von ihren personenbezogenen Daten **bis 31.12.2021** bei der zuständigen Gemeinde unter Verwendung des hierfür vorgesehenen Antragsformular zu stellen. Spätere Antragstellungen und Unterlagennachreichungen werden nicht mehr berücksichtigt.

Standesamts- und Staatsbürgerschafts-verband

Mittelburgenland/Oberpullendorf

Rathaus Oberpullendorf
Hauptstraße 9-11
7350 Oberpullendorf

Parteienverkehr:

Montag bis Freitag
von 8:00 Uhr bis 12:00 Uhr

Tel.: 02612/42207
Fax: 02612/42207-10

e-mail:
standesamtsverband@
oberpullendorf.bgld.gv.at

Öffnungszeiten:

Montag bis Donnerstag
von 7:30 Uhr bis 12:00 Uhr und
von 13:00 Uhr bis 16:00 Uhr

Freitag
von 7:30 Uhr bis 13:00 Uhr

NEWS

GENERATION 60PLUS

Für Wünsche und Anregungen stehe ich Ihnen gerne jederzeit zur Verfügung.

GR Johann Duschanek
0664-73021689
hansduschanek@gmail.com

Studentenförderung

Das Land Burgenland gewährt als Träger von Privatrechten ordentlich Studierenden mit Hauptwohnsitz im Burgenland, die außerhalb des Burgenlandes ein Studium an einer österreichischen Universität, Hochschule oder Fachhochschule absolvieren, eine Förderung zu den Kosten für die Benützung von öffentlichen Verkehrsmittel am Studienort.
Die Förderhöhe beträgt, wie auch die Jahre davor, 50 % der Fahrtkosten von öffentlichen Verkehrsmitteln am Studienort, welcher sich außerhalb des Burgenlands befindet. Anträge für das Wintersemester können in dem Zeitraum von 1.10. bis 15.2. und Anträge für das Sommersemester von 1.3. bis 15.7. beim do. Gemeindeamt gestellt werden.

Fördervoraussetzungen:

- Erwerb einer Semesternetz-, Monats– oder Jahreskarte
- Studienbestätigung für das jeweilige Semester als ordentliche Hörerin oder als ordentlicher Hörer an einer außerhalb des Landes Burgenland liegenden österreichischen Universität, Hochschule oder Fachhochschule
- bei Antragstellung mindestens 7 Monate durchgehend einen Hauptwohnsitz im Burgenland

Auf der Homepage des Landes Burgenland unter www.burgenland.at wurden die Richtlinien des Landes Burgenland für die Gewährung einer Förderung zu den Kosten von Semesternetz- und Monatskarten für ordentlich Studierende sowie das Antragsformular verlautbart und können abgerufen werden.

Grünschnittcontainer und Baumschnittlagerplatz UP

Die Abgabe von Grün-, Strauch- und Baumschnitt ist zu folgenden Zeiten möglich:

Unterpetersdorf: **Ecke Mühlweg/Bauerngasse (Brückenwaage)**
Mittwoch: 13.00-16.00 Uhr
Samstag: 13.00-16.00 Uhr

ab Dezember: **Samstag: 13.00-15.00 Uhr**

Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass in den Grünschnittcontainer nur **Grasschnitt, Laub und pflanzliche Gartenabfälle** entsorgt werden dürfen.
Bei einer unsachgemäßen Entsorgung muss die Möglichkeit der Grünschnittentsorgung wieder eingestellt werden.

Außerhalb dieser Zeiten ist der Lagerplatz geschlossen.

- An Regentagen bleibt der Grünschnittcontainer versperrt.
- Aufgrund der begrenzten Fläche können leider keine größeren Mengen von Baum- und Strauchschnitt in Unterpetersdorf gelagert werden. Daher ersuchen wir Sie, große Mengen direkt in die Altstoffsammelstelle nach Horitschon zu bringen.

Während der Wintermonate - witterungsabhängig zwischen Dezember und März - stehen die Container nicht zur Verfügung.

Für ein sauberes Horitschon und Unterpetersdorf

Zur Erinnerung

Die Haushalte sind verpflichtet, an der öffentlichen Abfallentsorgung teilzunehmen und den Abfall **ordnungsgemäß** zu entsorgen.

NachbarschaftsHILFE PLUS gewinnt österreichischen Kommunal Impuls Award 2021

Insgesamt wurden 114 Projekte für den Kommunal Impuls Award eingereicht und von einer prominent besetzten Fachjury bewertet.
Das überparteiliche Sozialkooperationsprojekt NachbarschaftsHILFE PLUS gewinnt den

1. Platz
in der Kategorie SOZIALES ENGAGEMENT

und zusätzlich den

1. Platz
ÖSTERREICHISCHE GESAMTWERTUNG

über alle 9 Bundesländer und 4 Kategorien (Soziales Engagement, Nachhaltigkeit, Wirtschaftsimpuls, Bürgerkommunikation). Der Preis wurde am 15.9. im Rahmen einer Galaveranstaltung des österreichischen Gemeindetages 2021 in Tulln in Anwesenheit von Gemeinde- und Interessensvertretungen aus ganz Österreich von Innen- und Gemeindeminister Karl Nehammer überreicht.
Bgm. Georg Dillhof freute sich sehr über diese Auszeichnung und übernahm den Preis in Horitschon. **Er gratuliert dem Team und den vielen Ehrenamtlichen zu dieser tollen Leistung.**

ARBÖ Warnwestenaktion

Auch heuer gab es wieder im September die ARBÖ Warnwestenaktion für alle Schulanfänger. Diese Warnwesten sollen die „Tafelklassler“ auf dem Weg zur und von der Schule sichtbarer machen und sie dadurch vor den Gefahren im Straßenverkehr schützen. Selbstverständlich können und sollen diese Warnwesten auch in der Freizeit verwendet werden.

Der ARBÖ Ortsklub übergab im Beisein von ARBÖ Präsident Dr. Peter Rezar, Frau Dir. Marion Schmiedl, BEd MA, und Frau Lehrer Nicole Giefing, BEd, in Horitschon 8 Stück, in Unterpetersdorf 3 Stück und in Ritzing 5 Stück Warnwesten. Landesweit wurden vom ARBÖ Bgld. 2800 reflektierende Warnwesten verteilt.

D A N K E ! ! !

Herrn Franz Pinezits eilt der Ruf voraus, dass er immer hilfsbereit und jederzeit für die Ortsbevölkerung da ist.
Nachdem er nun für eine seiner ehrenamtlichen Tätigkeiten eine Entschädigung erhalten hat, hat Herr Pinezits nicht lange überlegt und sein verdientes Geld gleich wieder gespendet. Er hat sogar den Geldbetrag aufgerundet, damit er eine schöne runde Summe den Institutionen überreichen kann. Damit unterstützt er die Kindergärten und die Volksschulen in Horitschon und Unterpetersdorf, die Mittelschule Horitschon und die NachbarschaftsHILFE PLUS zu gleichen Teilen.

Auf diesem Wege möchten sich ALLE bei Herrn Franz Pinezits für seine Großzügigkeit herzlich bedanken und sie versichern, diese Spende sinnvoll zu investieren.

Neuigkeiten bei NACHBARSCHAFTSHILFE PLUS Horitschon!

Treffen der ehrenamtlichen MitarbeiterInnen am 14. September 2021

Gemeinsam in Bewegung waren die Ehrenamtlichen von Horitschon bei ihrem ersten persönlichen Treffen nach langer - coronabedingter - Pause. Bei herrlichem Herbstwetter ging es durch die Horitschoner Weingärten hinauf zum Bischofskreuz und wieder zurück zum Eichenwald. Nach einem Überblick über die Entwicklungen unseres Projektes im letzten Jahr und eine Vorschau auf die kommenden Monate wartete die wohl verdiente "Guade Jaus´n".

Bankerlsitzen

Trotz frischer Temperaturen fanden sich 9 HoritschonerInnen zum ersten von NachbarschaftsHILFE PLUS organisierten „Bankerlsitzen." Die Ehrenamtliche Maria Anna Ecker hatte schon alles hübsch vorbereitet, so konnten sich gleich alle wohlfühlen. Eine burgenländische Tradition soll wiederbelebt werden. Die Stimmung war gut, es gab nette Gespräche und eine Wiederholung ist auf alle Fälle gewünscht. Man merkt, ein bisschen miteinander plaudern, tut allen gut.

Unter Einhaltung der geltenden COVID Regelungen bieten wir gerne folgende kostenlose, soziale Dienste an:

- **Fahr- und Begleitdienst -** in Begleitung zur medizinischen Versorgung, zum Einkauf, zur Bank, Fahrten zu COVID Testungen und Impfungen
- **Einkaufs- und Medikamentenservice -** Dinge des täglichen Bedarfs werden nach Hause gebracht, auch kontaktlos für Menschen, die in behördlich angeordneter Quarantäne sind
- **(Telefon)-Besuchsdienst –** plaudern, austauschen, miteinander in Kontakt bleiben, telefonisch oder persönlich
- **Spaziergehdienst -** in Begleitung zum Bankerl, durch den Ort, auf den Friedhof, …
- **„Leih Oma" –** vorübergehende Kinderbetreuung

Wenn Sie Fragen haben, gerne Teil einer sinnvollen Initiative und **ehrenamtlich tätig** sein möchten oder **Hilfe in Anspruch nehmen** wollen – ich bin gerne für Sie da!

NACHBARSCHAFTSHILFE PLUS Horitschon

Telefon: Montag - Freitag 8:00 - 12:00 Uhr
0680/ 111 05 11

Sprechstunden: Mittwoch 8:00 - 10:00 Uhr
Gemeindeamt Horitschon

Michaela Stögerer

Plogging Challenge

Es ist sehr erfreulich, dass so viele Gemeindebürger an der Plogging Challenge teilgenommen und das Spazieren, Wandern oder Laufen in der Natur mit Müllsammeln in unserer Gemeinde kombiniert haben.

Der Umwelt zuliebe!

Vielen Dank für euer Engagement, unsere Gemeinde sauber zu halten!

Tennisverein Unterpetersdorf

Tenniswoche vom 18.08. - 22.08.2021

Es nahmen 26 Kinder aus den Ortschaften Unterpetersdorf, Haschendorf und Horitschon unter Einhaltung der 3G-Regeln erfolgreich an der Tenniswoche teil.
Die Kinder waren zwischen 6 und 14 Jahre alt. Trainiert wurde gruppenweise, gestaffelt nach Alter und Spielstärke.
Zum Abschluss der Trainingseinheiten trafen sich alle Spielbegeisterten am Sonntag zu einem gemeinsamen Pizzaessen im Vereinshaus und es wurden die wohlverdienten Urkunden und Medaillen an die Kids überreicht.

Vordere Reihe von links nach rechts: Jonas Berger, Sebastian Schlaffer, Jakob Schendera, Benjamin Gugler, Matilda Moritz, Melanie Pöltl, Paula Leser, Jasmin Pinter, Valentin Artner, Levin Aminger, Sandro Heiszler
Mittlere Reihe von rechts nach links: Clemens Mittermann, David Mittermann, Maximilian Mittermann, Matthias Mittermann, Veronika Artner, Jasmin Pinter, Filip Strobl, David Seier, Joe Leser, Jonas Schendera.
Hinterste Reihe von links nach rechts: Trainer Dominik Krausler, David Kaiser, Simon Puchegger, Philip Kaiser.
Am Bild fehlen: Emma Leser, Jonas Puchegger

Freiwillige Feuerwehr Horitschon

News

2 neue Goldene in Horitschon!

Herzlichen Glückwunsch an Sabrina Gablik und Michaela Wessely zum erfolgreichen Erwerb des Feuerwehrleistungsabzeichens in Gold (auch "Feuerwehrmatura" genannt) im Mai 2021 in Eisenstadt.
Sie haben sich neben 41 anderen Feuerwehrkameraden und -kameradinnen aus dem ganzen Burgenland diesem Bewerb gestellt (insgesamt nur 3 weibliche Teilnehmerinnen). Wir gratulieren ganz herzlich!!
Erst 9 Horitschoner haben in den letzten 45 Jahren dieses anspruchsvolle Abzeichen erworben.

Räumungsübung im Kindergarten und in der Volksschule

Mitte Mai durften wir bei der Räumungsübung im Kindergarten und der Volksschule mit dabei sein. Coronabedingt natürlich mit Abstand. Im Freien wurden dann die Kinder über die Wichtigkeit dieser Übung informiert.

Plogging Challenge

Beim „Plogging“ geht es darum, während des Joggens oder Gehens herumliegenden Müll aufzusammeln. Ziel ist, etwas für seinen Körper und für unsere Umwelt zu tun. Im Mai hat auch die Feuerwehrjugend die Plogging Challenge unterstützt. Bei herrlichem Wetter wurden Straßen und Gräben mit viel Eifer gereinigt

Wissenstest der Feuerwehrjugend in Horitschon

Bedingt durch Covid-19 wurde der diesjährige Wissenstest der Feuerwehrjugend auf Abschnittsebene ausgetragen. Der Bewerb unseres Abschnittes fand Mitte Juni in Horitschon statt. Rund 100 Jugendliche, darunter 5 aus Horitschon stellten sich erfolgreich dem Wissenstest und konnten die angestrebten Abzeichen im Anschluss entgegennehmen. Wir gratulieren Gremel Tobias (Stufe 2), Mayrhofer Johanna (Stufe 2), Bader Lena (Stufe 4), Kahrimanovic Admir (Stufe 4) und Pöchhacker Mike-Gerhard (Stufe 6).

Inspizierung der Feuerwehr Horitschon

Die Inspizierung der FF Horitschon wurde am 25.06.2021 von Abschnittsfeuerwehrkommandant ABI Andreas Weigl durchgeführt. Der neue Feuerwehrkommandant David Bauer konnte dazu auch Bürgermeister Georg Dillhof, Vizebürgermeister Gerhard Petschowitsch, Feuerwehrbeirat Reinhard Artner und Abschnittsfeuerwehrkommandant Markus Wessely begrüßen.
Annahme war ein Brand in einem Wirtschaftsgebäude mit einer vermissten Person. Die Kameraden der FF Horitschon konnten die Einsatzübung unter Einhaltung der gültigen Covid-Maßnahmen bravourös und schnell meistern.

Freiwillige Feuerwehr Horitschon

News

Gründungsurkunde der FF Horitschon

Im Jahr 1890 wurde die Feuerwehr Horitschon (damals in Ungarn) gegründet. Nun ist es gelungen die Urkunden von 28 Feuerwehren des Bezirkes Oberpullendorf in ungarischen Archiven ausfindig zu machen.
Eine Kopie sowie eine deutsche Übersetzung konnte die Feuerwehr Horitschon am 25. Juli 2021 bei einem Festakt in Oberpullendorf entgegennehmen.

Feuerwehrjugendbewerbsabzeichen in Markt St. Martin

Herzlichen Glückwunsch an unsere Feuerwehrjugendmitglieder Johanna und Tobias zum bestandenen Feuerwehrjugendbewerbsabzeichen Ende August in Markt St. Martin. Dies ist ein Bewerb für 10- bis 12-Jährige Jugendmitglieder.

Wir gratulieren!

Wir gratulieren unserer Feuerwehrjugendleiterin Elisabeth Wedl (vorm. Dillhof) und ihrem Christian sowie unserem Gruppenkommandanten und Feuerwehr-Kids-Betreuer Ernst Weninger und seiner Ulli zur Vermählung. Alles Gute auf eurem gemeinsamen Lebensweg!

Funkleistungsabzeichen in Gold

Weiteren Grund zur Freude gab es am 25. September. Samantha Gablik und Michaela Wessely stellten sich dem Bewerb um das Funkleistungsabzeichen in Gold. Nur 2 weitere Horitschoner hatten dieses Abzeichen bisher erworben. Herzlichen Glückwunsch zu diesem hervorragenden Erfolg! Wir sind stolz auf euch!

Danke!

Da wir unsere üblichen Veranstaltungen derzeit nicht durchführen können, sind wir auf Spenden der Bevölkerung angewiesen. Vielen Dank für Ihre Unterstützung bei der diesjährigen Floriani-Sammlung im Mai. Unser Florianiheft wurde dabei jedem Haushalt zugestellt. Nur mit Ihrer Hilfe können wir helfen!

Wir freuen uns über jede weitere Unterstützung! Danke!
IBAN: AT96 3301 0000 0380 0943

Aktuelle News und Bilder im Internet unter
www.ffh.at oder
www.facebook.com/feuerwehr.horitschon

Text & Bilder: Feuerwehr Horitschon, Für den Inhalt verantwortlich: BR Markus Wessely, HBM David Bauer

Freiwillige Feuerwehr Unterpetersdorf

News

Wissenstest der Feuerwehrjugend am 12.06.2021

Der alljährliche Wissenstest der Feuerwehrjugend fand dieses Jahr am 12. Juni 2021 in Neckenmarkt statt. Auch die Jugendlichen der FF Unterpetersdorf traten nach intensiver Vorbereitung zum Wissenstest an. Alle Teilnehmer erlangten die angepeilte Wissensteststufe. Inhalte der einzelnen Stufen waren Gerätekunde, Knotenkunde, Unfallverhütung/Erste Hilfe, Formalexerzieren und Organisation/ Verhaltensregeln.

Insgesamt wurden 14 Abzeichen erworben.

Die Kameraden der FF Unterpetersdorf gratulieren zu dieser hervorragenden Leistung!!!

Inspizierung und Jahreshauptdienstbesprechung am 12.06.2021

Ebenfalls am 12. Juni 2021 fand die alljährliche, gesetzlich vorgeschriebene Inspizierung der FF Unterpetersdorf durch Abschnittskommandant BR Markus Wessely statt. Als Vertreter der Gemeinde waren Bürgermeister Georg Dillhof, Ortsvorsteher und Feuerwehrbeirat Josef Spanitz und Feuerwehrbeirat Anton Leser anwesend. Nach dem Formalexerzieren folgte eine verkürzte Jahreshauptdienstbesprechung, da coronabedingt aus dem Jahr 2020 wenig zu berichten war. Im Anschluss folgte eine Einsatzübung. Übungsannahme war diesmal ein Brand am Grünschnittplatz.

Übergabe der Gründungsurkunde am 25.07.2021

Bürgermeister Georg Dillhof und das Kommando der FF Unterpetersdorf konnten eine Kopie der Gründungsurkunde der Freiwilligen Feuerwehr Unterpetersdorf am Sonntag, 25. Juli 2021, im Zuge eines Festaktes im Feuerwehrhaus Oberpullendorf übernehmen.

Harald Nakovich, Kommandant der Freiwilligen Feuerwehr Oslip, organisierte für 28 Freiwilligen Feuerwehren aus dem Bezirk Oberpullendorf ihre Gründungsurkunden aus dem Staatsarchiv in Budapest bzw. Sopron. Die originalen Gründungsurkunden wurden in den Archiven gescannt, digitalisiert, gedruckt und anschließend in die deutsche Sprache übersetzt. Diese Urkunden fanden nach rund 130 Jahren nun den Weg wieder zurück in ihre Heimatgemeinden.

Freiwillige Feuerwehr Unterpetersdorf

News

Ehrung für langjährige Tätigkeit

Auch dieses Jahr gab es wieder Ehrungen für die langjährige Tätigkeit im Feuerwehrwesen. Die geehrten Mitglieder der FF Unterpetersdorf konnten ihre Auszeichnung im Rahmen des Festaktes bei der Fahrzeugsegnung der FF Deutschkreutz-Girm am 21. August 2021 und bei der Fahrzeugsegnung in Neckenmarkt am 11. September 2021 entgegennehmen.
Hier die geehrten Kameraden:
Verdienstzeichen in Bronze nach 20-jähriger ununterbrochener Feuerwehrdienstzeit

- **BI Anton Krausler**

Ehrenmedaille in Bronze für 25-jährige Tätigkeit

- **OBI Johannes Seier**
- **HLM Marcel Leser**

Ehrenmedaille in Silber für 40-jährige Tätigkeit

- **OBI Josef Spanitz**
- **HLM Ludwig Leser**

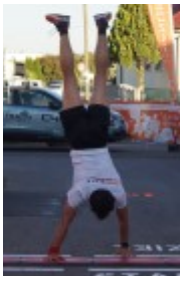
Ehrenmedaille in Gold für 50-jährige Tätigkeit

- **HLM Reinhold Kuzmits**

Feuerwehrlauf, 25. September 2021

Am 25. September 2021 fand der 3. Feuerwehrlauf in Unterpetersdorf im Rahmen der Sonnentherme Family Run Tour 2021 statt. Der geplante Feuerwehrlauf im Jahr 2020 musste coronabedingt abgesagt werden. Rund 90 LäuferInnen aller Altersklassen nahmen die Strecken rund um das Feuerwehrhaus in Unterpetersdorf in Angriff. Sehr viele Starter bei den Kinder-

und TeensLäufen zeigten hervorragende Leistungen und begeisterten das Publikum mit ihrem Einsatz und Kämpferherz. So absolvierten die Altersklassen U6 bis U16 je nach Alter 1 bis 3 Runden auf der 650 m langen Strecke. Ein stark besetztes Läuferfeld beim Hauptlauf über 8,7 km sorgte für tolle Wettkampfstimmung und absolute Spitzenzeiten. Heuer gab es erstmals einen Genusslauf, welcher mit einer Länge von 4,9 km für ein gemütliches Laufer-lebnis sorgte. Ein besonderes Highlight für das zahlreiche Publikum war der „Fire Fighter Run“ für „richtige“ Feuerwehrmänner und -frauen. Dabei musste mit voller Adjustierung inkl. Atemschutzausrüstung ein 650 m langer Hindernisparcours bewältigt werden. Auf Grund der tollen Stimmung, der perfekten Organisation und des großen Erfolges des Laufevents freuen sich die Läufer und der Veranstalter bereits auf den Feuerwehrlauf Unterpetersdorf 2022.



Die Ergebnisse finden Sie unter www.familyrun-up.at

Mittelschule Horitschon

News

NEUSTART …

… für 37 Schülerinnen und Schüler, die seit 6. September die naturwissenschaftliche Mittelschule in Horitschon besuchen.

Nach der Begrüßung am ersten Schultag durch Frau Dir.in Eva Reumann wurden die neugierigen Erstklässler durch ihre Klassenvorstände Rene Authried (1a) und Lukas Herold (1b) herzlich willkommen geheißen und zum ersten Mal in die neuen Klassen geführt. Anschließend fand ein schön gestalteter Gottesdienst mit unserem Pfarrer Georg Lang am Platz vor der Kirche statt.

Die ersten beiden Wochen standen ganz im Zeichen des Kennenlernens. Am Wandertag wurde das Pferdezentrum Wessely und der Fischteich in Horitschon besucht.

Von der Katholischen Jugend und Jungschar Burgenland wurden zwei Orientierungstage durchgeführt, um die neu zusammengewürfelte Klassengemeinschaft zu stärken. Mittlerweile haben sich die Schülerinnen und Schüler in ihrer neuen Schule gut eingelebt und sind mit Eifer beim Lernen.

Sammeln für den guten Zweck!

Die Österreichische Kinder-Krebs-Hilfe (ÖKKH) agiert österreichweit. Der Verband, der sich hauptsächlich aus privaten Spendengeldern finanziert, hat es sich zur Aufgabe gemacht, krebskranken Kindern und Jugendlichen sowie deren Geschwistern und Eltern in medizinischer, pflegerischer, sozialer, psychologischer und rechtlicher Hinsicht unter die Arme zu greifen.

Unterstützt bei dieser Mission wurden sie am 10. und 11. September von **50 (!) fleißigen Schülerinnen und Schülern der vierten Klassen der NMS Horitschon**. Eifrig sammelten sie zwei Tage lang Spenden in den einzelnen Heimatgemeinden.

Von Beginn an waren die Schülerinnen und Schüler von dieser Sammelaktion der Kinder-Krebs-Hilfe begeistert.

„Als ich von dieser Aktion gehört hatte, war für mich klar, dass ich mitmachen und helfen möchte! Insgesamt hat das Sammeln großen Spaß gemacht!“
Schlaffer Franziska, 4c

„Bei dieser Aktion nicht mitzumachen, war für mich keine Option. Ich freue mich, dass ich durch das Sammeln einen Beitrag leisten konnte!“
Kappl Thomas, 4a

„Ich bin stolz darauf, dass ich Teil dieser Aktion war!“
Priber Elias, 4b

Ein besonderer Dank gilt: Eurospar Supper GmbH (Horitschon), Dr. Schlaffer (Neckenmarkt), Fleischerei Mayerhofer (Neckenmarkt), Diskont Tankstelle Pöltl (Unterpetersdorf), ADEG Schaden (Lackenbach), ADEG Reitgruber (Ritzing) und Kaufhaus Freiberger (Unterfrauenhaid). Sie gestatteten unseren Schülerinnen und Schülern vor ihren Unternehmen die Sammlung durzuführen.

Mit der Hilfe von vielen einzelnen Spenderinnen
und Spendern wurde die stolze Summe
von **2.645 Euro** erreicht!

Nochmals ein riesengroßes Dankeschön an alle, die dies ermöglicht haben!

Volksschule Horitschon

Neues aus der Schule

Willkommen in der Schule!

Am Montag, den 6. September 2021, war für einige Kinder ein ganz besonderer Tag: Es war ihr erster Schultag! Seit diesem Tag sind sie SchülerInnen der „FUCHS-Klasse“.
Mit prächtigen und prallgefüllten Schultüten betraten die Kinder mit ihren Eltern den Schulhof. Nach einer kurzen Begrüßung durch Frau Direktor Schmiedl und Klassenlehrerin Nicole Giefing gingen sie zusammen mit den anderen Klassen zum Schuleröffnungsgottesdienst. Danach verabschiedeten sich die neuen Erstklässler voller Erwartung und mit großer Neugierde von ihren Eltern und erkundeten ihr Klassenzimmer, wo schon ihr Klassenmaskottchen (Fips - der Fuchs) auf sie wartete. Der „Fuchs-Klassenraum“ soll für die Kinder nicht nur Gelegenheit zum Lernen und Entdecken bieten, sondern auch ein Ort der Gemeinschaft und Freundschaft werden.
Das Schuljahr 2021/22 wird nicht nur für die erste Klasse, sondern sicher auch für alle anderen Schüler und Schülerinnen ganz besonders werden.
Das Team der VS Horitschon wünscht ihren Schülerinnen und Schülern ein wunderschönes, interessantes und ideenreiches neues Schuljahr.

Schulwandertag

Am 14. September 2021 machten sich alle Klassen der Volksschule Horitschon auf, um einen der letzten heißen Tage des Jahres im Freien zu nutzen. Gemeinsam wanderten alle SchülerInnen und Lehrerinnen in Richtung Neckenmarkt, um sich besondere Plätze der Nachbargemeinde anzusehen.
Als Neckenmarkterin erzählte Frau Lehrer Loibl zuerst bei der Statue des Fahnenschwingers die Geschichte, wie die Einwohner Neckenmarkts zu dieser Fahne kamen und warum sie bis heute noch geschwungen wird. Danach führte die Wanderung die SchülerInnen und Lehrerinnen an der Kirche vorbei zur Volksschule in Neckenmarkt. Der nächste Halt war die Florianikapelle und der danebenliegende Königsteich. Interessiert lauschten alle der spannenden Geschichte, wie dieser Teich zu seinem Namen kam.
Am Russenfriedhof vorbei führte der Weg schließlich noch zur ehemaligen Volksschule in Haschendorf. Nach insgesamt fast 9 km Fußweg bei schönstem Wetter erreichten die SchülerInnen und Lehrerinnen wieder die Volksschule in Horitschon.

„Hallo Auto!“

Die SchülerInnen der 3. Klasse der Volksschule Horitschon hatten am 27. September 2021 viel Spaß bei der Verkehrssicherheitsaktion „HALLO AUTO!“.
Nach dem Motto „Lernen durch Erleben“ lernten die Kinder auf spannende und altersgerechte Weise den Anhalteweg eines Autos kennen. Als Höhepunkt der informativen Verkehrserziehungseinheit durften die Kinder das Auto bei 30 km/h selber abbremsen. So lernten die SchülerInnen aus eigener Erfahrung, dass der Anhalteweg eines Autos viel länger ist, als sie zuvor geschätzt hatten. Sie konnten hautnah erleben, dass ein Fahrzeug nicht sofort stehenbleiben kann.

Ein großer Dank geht sowohl an den ÖAMTC, als auch die Feuerwehr und Polizei Horitschon für ihre Unterstützung.

Volksschule Horitschon

Neues aus der Schule

Aufgrund ihrer Verdienste für das burgenländische Schulwesen wurden Frau Direktor Marion Schmiedl, BEd MA, mit dem Berufstitel „**Oberschulrätin**“ und Frau Lehrer Theresia Fruhmann mit dem Berufstitel „**Schulrätin**“ ausgezeichnet.
Die Ernennungsdekrete über die vom Bundespräsidenten Dr. Van der Bellen verliehenen Titel sowie die Gratulation von Bundesminister Univ.-Prof. Dr. Faßmann konnten leider aufgrund von COVID-19 von der Bildungslandesrätin und dem Bildungsdirektor nicht persönlich überreicht werden, sondern wurden postalisch zugestellt. Dies trübte aber auf keinen Fall die Freude der beiden Pädagoginnen über die besondere Auszeichnung, welche von außerordentlichem Engagement und großem Einsatz in der Tätigkeit als Direktorin bzw. Lehrerin zeugt.
Die Schulgemeinschaft gratuliert Frau Direktor Schmiedl und Frau Lehrer Fruhmann zu ihren Berufstiteln auf das Allerherzlichste!

Volksschule Unterpetersdorf

Neues aus der Schule

HURRA, ENDLICH SCHULKINDER!!
Zwei neue Schulkinder freuten sich schon den ganzen Sommer auf den 1. Schultag. Am 6. September war es dann so weit: Erwartungsvoll und auch ein wenig aufgeregt betraten sie die Schule und wurden von ihrer Klassenlehrerin Frau Barbara Janits, Frau Lehrer Sigrid Kucevic und natürlich von allen anderen Schulkollegen herzlich willkommen geheißen.
Am zweiten Schultag konnte Frau Dir. Marion Schmiedl die Erstklässler in der Schule herzlich begrüßen und wünschte ihnen alles Gute für das neue Schuljahr, vor allem eine aufregende und interessante Schulzeit in der VS Unterpetersdorf!

Die Kids der VS Unterpetersdorf „on tour“
Vor kurzem konnten die SchülerInnen der Volksschule Unterpetersdorf das herrliche Wetter auf ihrer Rundwanderung in vollen Zügen genießen. Entlang des Goldbaches führte sie ihr Weg vorbei an Pferden und Schafen bis nach Neckenmarkt. Dort, versteckt hinter den hügeligen Weingärten, fanden sie einen Bunker aus längst vergangener Zeit und entdeckten Schützengräben. Einen herrlichen Ausblick auf das Nachbarland genießend, aßen die Kinder ihre Jause und erforschten das Waldschutzgebiet. Die Sage über den Königsteich faszinierte alle gleichermaßen. Nach 8 Kilometer Fußmarsch, vielen wunderbaren Eindrücken und gesammelten Materialien endete der gelungene Tag und wurde in einem Forscherbüchlein festgehalten. Zur Krönung gestalteten die SchülerInnen noch ein wunderbares Herbstmobile.

Kindergarten Unterpetersdorf

News

Auf das Schultaschenfest freuen sich die Kindergartenkinder und die Pädagoginnen jedes Jahr ganz besonders.
Am 2. Juli 2021 war es wieder soweit. Im Kindergarten Unterpetersdorf wurde mit den „Großen“ das Schultaschenfest gefeiert. Die neuen Schulanfänger präsentierten stolz ihre schönen Schultaschen und freuten sich sehr über ein persönliches T-Shirt und die coole Schultüte.
Natürlich stand auch das traditionelle „Ausischmeißerfest“ am Programm und somit wurden die neuen Schulkinder regelrecht aus dem Kindergarten „rausgeworfen“.

Das Kindergartenteam wünscht ihnen für ihre Schulzeit viel Spaß und Erfolg.

DANKE
Bgm. Georg Dillhof besuchte die Kindergartenkinder in Unterpetersdorf und sorgte für eine tolle Überraschung. Er schenkte den Kids einen neuen Trettraktor. Diese hatten eine riesen Freude und nahmen den Traktor sofort in Beschlag.
Die Mädels und Jungs samt dem Kindergartenteam möchten sich auf diesem Wege nochmals beim Bürgermeister recht herzlich bedanken.

Kindergarten Horitschon

News

Neue Trettraktoren für den Kindergarten Horitschon

Bürgermeister Georg Dillhof überraschte die HoKi-Kids mit zwei neuen Trettraktoren, die von den Kindern sofort in Betrieb genommen wurden.
Die Freude über die Aufstockung des Kindergartenfuhrparkes war groß.

Ein herzliches Dankeschön dafür
im Namen der HoKi-Kids und des
verantwortlichen Kindergartenteams!

Neuigkeiten aus der Kinderbildungs- und Betreuungseinrichtung Horitschon

Seit 1. September hat sich einiges verändert bei uns im Kindergarten. Eine Kinderkrippe wurde eröffnet und eine Gruppe wurde im Gemeindeamt untergebracht.
Als Verstärkung für das Team sind Linda Mayrhofer und Lisa Niklos neu zu uns gekommen.
Unser Name hat sich von „ Alterserweiterter Kindergarten“ zu „Kinderbildungs- und Betreuungseinrichtung“ geändert.

Erntedankfest

Besucht wurden wir auch von Herrn Pfarrer Lang. Gemeinsam feierten wir unser Erntedankfest.

Brandschutzübung

In der letzten September Woche bekamen wir Besuch von der Feuerwehr und wir übten für den Ernstfall. Wir wissen nun, wie wir uns verhalten, sollte ein Feuer ausbrechen.

EU Projekt „ BIG_inn AT-HU“

Im Rahmen des EU Projektes „ BIG_inn AT-HU“ dürfen wir Klaudia Kiss bei uns begrüßen.

Sie wird am Freitag, immer abwechselnd die Kinder in der Sonnenschein und Piepmatz Gruppe in der Nachbarsprache Ungarisch durch den Vormittag begleiten.

Wir helfen bei der Weinlese!

Ende Oktober folgten wir der Einladung und halfen im Weingarten der Familie Iby- Lehrner bei der Lese.
Unsere Profis waren voller Tatendrang dabei und so konnten wir doch einige Kübel an Trauben ernten. Die Kinder durften, mit Anleitung und Unterstützung von Melanie und Michael die Trauben eigenständig schneiden.
Zum Abschluss gab es eine gute Jause und Traubensaft zur Stärkung.

Ausflug zum Gemeindeamt

Wir haben Fahnen gebastelt und viel über Österreich, das Burgenland und Horitschon erfahren. Lieder und Gedichte haben wir gelernt und unseren Bürgermeister Georg Dillhof am Gemeindeamt besucht. Wir haben ihm vorgesungen, unsere Fahnen geschwungen und ihm unsere Nachzeichnungen des Horitschoner Wappens übergeben. Er hat sich gefreut und uns die Symbole am Wappen erklärt.

Horitschoner Kindergartenkinder on tour....

Wir nutzten das schöne Herbstwetter für einen Spaziergang. Dabei machten wir Station bei der Fleischerei Mayrhofer, wo wir eine kleine Stärkung bekamen. Danach ging es beim Brotstadl vorbei wieder Richtung Kindergarten. Die Kinder sammelten einige Herbstblätter, die wir im Kindergarten für Kreativarbeiten nützen.

Horitschon.....der Ort bei den Eichen

Das Eichenlaub als Hinweis auf die Entstehung des Ortsnamens und die einstige Bedeutung der Eichen für unseren Ort findet sich auch auf dem Wappen von Horitschon.
Daher fanden wir es besonders treffend für unsere Kinderbildungs- und Betreuungseinrichtung Eichenbäume geschenkt zu bekommen. Die Kinder im letzten Kindergartenjahr haben die Bäume erst einmal im Hochbeet eingesetzt, damit sie den Winter über geschützt sind. Im Frühjahr werden wir dann einen geeigneten Platz im Garten finden um sie zu pflanzen.

Mittagsessensförderung für Kinder in Kinderbildungs- und betreuungseinrichtungen

Die Burgenländische Landesregierung unterstützt einkommensschwache Familien bei der Entrichtung von Mittagessensbeiträgen. **Für Familien mit Hauptwohnsitz im Burgenland, die ein festgelegtes Haushaltseinkommen nicht überschreiten, werden entrichtete Mittagessensbeiträge für Kinder in Kinderbildungs- und betreuungseinrichtungen teilrückerstattet.**

Die Teilrückerstattung kann über einen seitens der Landesregierung zur Verfügung gestellten Antrag zweimal jährlich beantragt werden. Diesem Antragsformular sind Einkommensnachweise, sowie Rechnung und Zahlungsnachweise der entrichteten Mittagessensbeiträge anzuschließen.

1. Voraussetzungen:

Eine Förderung kann gewährt werden, wenn

1. das Kind, für welches die Förderung beantragt wird, eine elementare Kinderbildungs- und betreuungseinrichtung im Burgenland besucht,

2. die Förderungswerberin oder der Förderungswerber und das im gemeinsamen Haushalt lebende Kind, für welches die Förderung beantragt wird, ihren Hauptwohnsitz im Burgenland haben,

3. eine nachweisliche Anmeldung und Einnahme des Mittagessens an mindestens drei Tagen pro Woche in der Kinderbildungs- und -betreuungseinrichtung vorliegt,

4. die finanziellen Verhältnisse der Eltern eine Förderung nach den Bestimmungen der Richtlinie zur Förderung von Mittagessenbeiträgen zulassen.

2. Antragsfrist:

Die Antragsfrist zur Einreichung des Ansuchens um Teilrückerstattung der Mittagessensbeiträge für die Monate Jänner bis inklusive Juni beginnt jeweils am 1. Juli und läuft bis 31. Oktober des Kalenderjahres. Die Antragsfrist zur Einreichung des Ansuchens um Teilrückerstattung der Mittagessensbeiträge für die Monate Juli bis inklusive Dezember beginnt jeweils am 1. Jänner und läuft bis 30. April des darauffolgenden Kalenderjahres.

- Förderzeitraum Juli - Dezember 2021 - Einreichzeitraum 1. Jänner - 30. April 2022: Das Ansuchen wird von 1. Jänner - 30. April 2022 zur Verfügung gestellt

- Förderzeitraum Jänner - Juni 2022 - Einreichzeitraum 1. Juli - 31. Oktober 2022. Das Ansuchen wird von 1. Juli - 31. Oktober 2022 zur Verfügung gestellt.

Personen, die ein Papier-Antragsformular benötigen, können das Förderantrags-Formular schriftlich (Amt der Burgenländischen Landesregierung, Abteilung 7 - Referat Kindergarten, Europaplatz 1, 7000 Eisenstadt) oder telefonisch (057 600 - DW 2972 oder 2902) anfordern.

Verabschiedung

Am Donnerstag, den 24.06.2021, verabschiedeten wir Eltern uns von unserer langjährigen, geliebten Kindergartenleiterin Renate Freiberger.
Leider ist es wegen Corona nicht möglich ein großes Fest zu ihrer Pension zu veranstalten. So wie es Renate nach 41 Dienstjahren in Kindergarten Horitschon verdient hätte.
Wir Eltern überreichten Renate mit einem kleinen Ständchen eine Karikatur zum Andenken und Horitschoner Blaufränkischtaler. **Wir wünschen Renate alles Liebe, Gute und viel Gesundheit für ihre Pension.**

DANKE

Mit pädagogisch wertvollen Geschenken, die meine Wertschätzung den HoKi-Kids und dem HoKi-Team gegenüber zum Ausdruck bringen sollen, habe ich mich von den Horitschoner Kindergarten- und Kinderkrippenkindern verabschiedet. Große Dankbarkeit für erfüllende 41 Dienstjahre in dieser Institution und dafür Teil der Horitschoner Dorfgemeinschaft sein zu dürfen, lösten in mir natürlich auch Wehmut beim Abschiednehmen aus. Danke für diese wunderbare Zeit in Horitschon! Renate Freiberger

Herzlichen Glückwunsch

Anton Wessely feierte seinen 95. Geburtstag.

Johann Styx feierte seinen 90. Geburtstag.

Theresia und Hubert Stix feierten das Fest der Goldenen Hochzeit.

Maria Magdalena und Hans Dietrich Frühstück feierten das Fest der Goldenen Hochzeit.

Walter Maurer feierte seinen 80. Geburtstag.

Barbara Domnanits feierte ihren 96. Geburtstag.

Ferdinand Schreiner feierte seinen 93. Geburtstag.

Mathias Spanitz feierte seinen 80. Geburtstag.

Ernst Stiller feierte seinen 80. Geburtstag.

Anna und Johann Styx feierten das Fest der Steinernen Hochzeit.

Stefanie Aminger feierte ihren 90. Geburtstag.

Anna Pum feierte ihren 93. Geburtstag.

Gertrude und Herbert Forauer feierten das Fest der Goldenen Hochzeit.

Theresia Pusch feierte ihren 91. Geburtstag.

Hedwig Fekete feierte ihren 91. Geburtstag.

Ingrid und Johann Freiberger feierten das Fest der Goldenen Hochzeit.

Hilda Klafsky feierte ihren 91. Geburtstag.

Johann Putz feierte seinen 91. Geburtstag.

Maria Kretschmer feierte ihren 85. Geburtstag.

Vorerst keine persönlichen Glückwünsche

Aufgrund der Corona-Situation werden bis auf Weiteres leider keine persönlichen Glückwünsche durch Bürgermeister, Vizebürgermeister und Ortsvorsteher überbracht.

Bleiben Sie alle gesund!

„Jeder, der sich die Fähigkeit erhält, Schönes zu erkennen, wird nie alt werden."
(Franz Kafka)

Wir wünschen den Jubilaren alles Gute und viel Gesundheit.

BÜRGERMEISTER GEORG DILLHOF,
Vizebürgermeister
Gerhard Petschowitsch BA MSc,
Ortsvorsteher Josef Spanitz,
alle GemeindevertreterInnen
sowie die Gemeindebediensteten

GEBURTEN

Mai - Oktober 2021

Felix Wessely

Lukas Wieger

Lorenz Kölbl

Ayaz Ecevit

Milena Isabell Mayrhofer

Julius Bader

Jakob Anton Lazarus

Lara Ylva Iby

Theo Gold-Krausler

Gesundheit und Glück den neuen Erdenbürgern!

STERBEFÄLLE

Mai - Oktober 2021

Franz Benedek

Rupert Wallner

Dorothea Ackerler

Maria Lange

Franz Hutter

Ludmilla Maschler

Johann Mayrhofer

Elisabeth Lehrner

Univ.med.Dr. Hugo Beimpold

Radmila Vujčić

Theresia Lehrner

Anton Moritz

Lilli Fillippowitsch

Siglinde Hofmann

Ein herzliches Beileid den Hinterbliebenen!

LOGOPÄDIE
Theres Kölly

SPRACHE · SPRECHEN · STIMME · SCHLUCKEN

In meiner logopädischen Praxis arbeite ich mit **PatientInnen/KlientInnen aller Altersgruppen** an Störungen der **Sprache**, des **Sprechens**, der **Stimme** und des **Schluckens**.

Ich würde mich sehr freuen, Sie in meiner Praxis begrüßen zu dürfen. Um Fragen zu Ihrem Therapiebedarf und der Terminvergabe zu klären, kontaktieren Sie mich telefonisch oder per Mail.

KONTAKT:
Theres Kölly, BSc
Bauerngasse 20
7312 Unterpetersdorf
0664/3872297
office@logopaedie-koelly.at

Praxis für Logopädie und Tuina

Therapie der Sprache, des Sprechens, der Stimme und des Schluckens nach neurologischen Erkrankungen

Massagen, Wellnessanwendungen, Moxibustation, Schröpfen, Gua Sha;

Für Fragen oder Terminplanungen kontaktieren Sie mich unter 0660/3411872

Robert Fennesz
Bahnstraße 13
7312 Horitschon
www.fenergy.at

Ärzte in der Marktgemeinde Horitschon

Wenn's weh tut!
1450
Ihre telefonische Gesundheitsberatung

Für Informationen betreffend telefonische Gesundheitsberatung rufen Sie bitte die Homepage **www.1450.at** auf.

CARMEN LESER

Dr. med. univ. Dr. scient. med.

Fachärztin für Gynäkologie und Geburtshilfe

Praxisgemeinschaft Sonnenland

Mühlweg 10 A, 7312 Unterpetersdorf

0676/6660090

www.praxis-sonnenland.at

Ärzte in der Marktgemeinde Horitschon

Infos

Praxisgemeinschaft

moveamus

Innere Medizin Orthopädie

Hauptstraße 100
7312 Horitschon

T: +43 / (0)680 1126608
F: +43 / (0)2610 42348
E-Mail:
inneremedizin@moveamus.at
orthopaedie@moveamus.at
W: www.moveamus.at

Termine nach telefonischer Vereinbarung

Die Praxis ist barrierefrei.

In der Praxisgemeinschaft moveamus bieten wir Ihnen medizinische Leistungen in angenehmer, stressfreier Atmosphäre auf höchstem Niveau.
Wir arbeiten als Wahlärzte, wodurch wir uns zur exakten Diagnosefindung, zur Befundbesprechung und zur Durchführung von notwendigen Therapien genügend Zeit nehmen können.
Ein besonderes Augenmerk legen wir im Zuge unserer Tätigkeit auf die fachlichen Rand- und Überschneidungsgebiete und nützen bei Bedarf auch die vor Ort bestehende Möglichkeit der interdisziplinären Zusammenarbeit aus.
Wir würden uns freuen, Sie demnächst in unserer Praxisgemeinschaft begrüßen zu dürfen!

DDr. Johann A. Regner

Facharzt für Orthopädie und orthopädische Chirurgie
Arzt für Allgemeinmedizin
W a h l a r z t

Angebot Orthopädie: (Auszug)

- Anwendung medikamentöser und manueller Therapieformen am Bewegungsapparat
- Hochenergetische, fokussierte Stoßwellentherapie (z.B. bei Fersensporn, Kalkschulter, ...)
- ACP-Therapie (**A**utologes **C**onditioniertes **P**lasma, z.B. bei Arthrose, Knorpelschäden, ...)
- Durchführung von und Begleitung bei orthopädietechnischen Versorgungen (Einlagen, Schuhe, Schienen, ...)
- Beratung vor und Nachbehandlung nach orthopädischen Eingriffen
- Sonographie der Säuglingshüfte nach Graf (Mutter-Kind-Pass Untersuchung)

Dr. Krisztina Török

Fachärztin für Innere Medizin
Oberärztin im Krankenhaus Oberpullendorf
W a h l ä r z t i n

Angebot Innere Medizin: (Auszug)

- Diagnose, Planung und Optimierung von Therapien internistischer Erkrankungen (Bluthochdruck, Diabetes, Schilddrüsen-, Leber und Nierenerkrankungen, ...)
- spezielle Diagnostik von Herz–Kreislauferkrankungen (EKG, Langzeit-EKG und Langzeit-Blutdruckmessung, Ergometrie, Lungenfunktion, Herz-Ultraschall)
- Gefäßdiagnostik (Carotis– und Gefäß-Duplexsonographie
- Ultraschall der Bauchorgane (Leber, Gallenwege, Nieren, Blase, ...)
- Vorsorgeuntersuchungen
- Operationsfreigaben

Ärzte-Dienstplan Akut-Ordination/Wochenende

Montag bis Freitag		Samstag, Sonn- und Feiertag	
7 bis 17 Uhr	Die Ordination der Hausärzte sind zu bestimmten Zeiten geöffnet.	**7 bis 21 Uhr**	Ein ärztlicher Bereitschaftsdienst ist eingerichtet, der über die Rufnummer 141 erreicht wird.
17 bis 22 Uhr	Die Rufnummer 141 wählen. Auch die Akut-Ordination im Krankenhaus Oberpullendorf ist geöffnet.	**19 bis 7 Uhr**	Unter der Rufnummer 141 steht ein Telefonarzt zur Verfügung.
19 bis 7 Uhr	Unter der Rufnummer 141 steht ein Telefonarzt zur Verfügung.		

Dr.med.univ.
Reinhold Dinhopel
Arzt für Allgemeinmedizin
Facharzt für Anästhesie und Intensivmedizin - Notarzt

Schulgasse 19, 7312 Horitschon
Tel: 02610/42229
Mobile: 0650/6300890
Fax: 02610/42229-20
E-Mail: rdindoc@gmx.at
Homepage: www.drdinhopel.at

Ordinationszeiten:

Mo	07.30 – 11.00 Uhr	14.30 – 17.00 Uhr
Di	10.00 – 14.00 Uhr	
Do	07.30 – 11.30 Uhr	
Fr	07.30 – 11.00 Uhr	14.30 – 17.00 Uhr

Kinderordination: Mo 14.30 – 16.00 Uhr
Voranmeldung erbeten

Alle Kassen, Ärztliche Hausapotheke

GESUNDES DORF

Kreatives Handarbeiten

2-wöchentlicher Treffpunkt
im Kulturkeller der Gemeinde Horitschon
Die nächsten Termine:

Dienstag, 16.11.2021
Dienstag, 30.11.2021
Dienstag, 14.12.2021

15.30 - 17.30 Uhr

Wir freuen uns auch über neue Teilnehmer/innen.

VEREIN Mittelburgenländische Kaestn und Nuss

NUSS-ANKAUF

Nüsse in SCHALE:
Samstag, 6. November 2021
9:00 – 14:00

„AUSGELÖSTE“ Nüsse:
Samstag, 8. Jänner 2022
9:00 – 14:00

NEUE ÜBERNAHMESTELLE:
7372 Drassmarkt, Mühlgasse 17
(vis-à-vis Weingut Strass)

Auskunft: Christine Woinar 0664-1920142
office@ge-nuss-region.at

4. Sternwanderung nach Ritzing am 15.08.2021

Bei der 4. Sternwanderung der Gesunden Dörfer nach Ritzing nahmen etwa 80 Personen aus Horitschon, Unterpetersdorf, Lackendorf, Neckenmarkt, Ritzing und Unterfrauenhaid teil. Die Wanderung war eigentlich schon für das Jahr 2020 geplant gewesen, musste aber wegen Corona verschoben werden. Unser Ort war trotz des schwülen Wetters mit etlichen Wanderern gut vertreten. Nach dem Eintreffen aller Teilnehmer beim Pfarrheim in Ritzing wurden alle gut verköstigt und durch den Nostalgiechor Ritzing und Niklas Meszarits auf der Ziehharmonika gut unterhalten. Es ist schön, dass es wieder Veranstaltungen geben darf. Meist erkennen wir erst, wenn wir etwas verloren haben, wie wichtig es für uns war und ist.

ADVENTMARKT

Samstag, 27.11.2021
im Eichenwald Horitschon

BAUERNMARKT

jeden zweiten Samstag
im Monat
von 9.00 bis 12.00 Uhr
im Eichenwald Horitschon

Wir freuen uns auf dein Kommen.
ARBÖ Ortsklub

Duschanek

Der Heurige Duschanek und die Jugend Horitschon
laden herzlich am

7.12.2021

zum Perchtenlauf mit den „Ruinen Teifln“ ein.
Beginn: 19.00 Uhr
bei der Heurigenschenke Duschanek
Für das leibliche Wohl ist gesorgt.

51. Internationaler Raiffeisen-Jugend-Mal-Wettbewerb
„Bau dir deine Welt!“

Im Rahmen des **51. Internationalen Raiffeisen Jugend Malwettbewerbs** belohnte die Raiffeisenbank Region Deutschkreutz - Horitschon alle abgegebenen Malarbeiten, insgesamt rd. 320 Stück, mit einer kleinen Aufmerksamkeit. Für **die besten Arbeiten** gab es zusätzlich schöne Sachpreise und eine Urkunde. Im Rahmen einer kleinen Schulfeier wurden die jungen Künstler entsprechend geehrt. Dank des bemerkenswerten Engagements in den Schulen unserer Gemeinde wurde allen Schülern die Möglichkeit eröffnet, an diesem Wettbewerb teilzunehmen.

Vielen Herzlichen Dank an die Verantwortlichen unserer Schulen.

Die Gewinner der Volksschule Horitschon:

Altersgruppe 1:
Laura REUMANN
Vera WEGSCHEIDER (nicht am Foto)
Livia HALLER
Fabienne KOHLHEIMER
Emilia ZACH
Saskia KÜHLSAM

Altersgruppe 2:
Jasmin PINTER
Lisa RUTTER
Laura KRENN-CORKOVIC
Marem SROUR MALAH
Nina STANGL
Leonhard HORVATH

Die Gewinner der NMS Horitschon:

Altersgruppe 3:
Diana DRAXLER
Lisa SCHLAFFER
Tobias ERESHEIM
Tobias GREMEL
Joachim WESSELY
Dennis PFLAUMER
Kiara SCHLAFFER
Christina RUTTER
Elena KUCEVIC
Johanna MAYRHOFER
Hannah REUMANN
Lea WIEDER
Paula SCHLAFFER
Elias IBY
Jana Ida BAUER

Raiffeisenbank Region Deutschkreutz-Horitschon eGen
A-7301 Deutschkreutz, Hauptstraße 49
Tel: +43-2613-80244
www.raiffeisen.at/deutschkreutzhoritschon
Alle Beratungs- & Bankstellen: Deutschkreutz, Großwarasdorf, Horitschon, Kleinwarasdorf, Lackendorf, Nebersdorf, Neckenmarkt, Nikitsch, Raiding, Ritzing und Unterfrauenhaid;

51. Internationaler Raiffeisen-Jugend-Mal-Wettbewerb
„Bau dir deine Welt!“

Die Gewinner der Volksschule Unterpetersdorf

Altersgruppe 1+2:
Helena SCHLAFFER
Marie MORITZ
Emely HANDLER
Melanie PÖLTL
Benjamin GUGLER

Hier eine Auswahl der ausgezeichneten Arbeiten.

Volksschule Horitschon – Altersgruppe 1

Volksschule Horitschon – Altersgruppe 2

NMS Horitschon

Volksschule Unterpetersdorf

Alle ausgezeichneten Werke können sie auf unserer Homepage einsehen: **www.raiffeisen.at/deutschkreutzhoritschon**

Auf Ihren Besuch freuen sich die Mitarbeiter der

Raiffeisenbank Region Deutschkreutz-Horitschon eGen

A-7301 Deutschkreutz, Hauptstraße 49
Tel: +43-2613-80244
www.raiffeisen.at/deutschkreutzhoritschon

Alle Beratungs- & Bankstellen: Deutschkreutz, Großwarasdorf, Horitschon, Kleinwarasdorf, Lackendorf, Nebersdorf, Neckenmarkt, Nikitsch, Raiding, Ritzing und Unterfrauenhaid;

Reinfeld
ANWALTSKANZLEI

ANWALTSKANZLEI FÜR KLEIN- UND MITTEL-UNTERNEHMEN, NEUGRÜNDER & START-UPS, PRIVATE MANDANTEN UND GEMEINDEN.

ANWALTSKANZLEI | REINFELD

ist eine moderne und dynamische Anwaltskanzlei in Wien und dem Burgenland, gegründet von Rechtsanwalt Mag. Markus A. Reinfeld. Wir setzen auf über 10 Jahre juristische Erfahrung in Österreich, Europa und den USA. Dazu kommen Ausbildung und Erfahrung in Technik, Bau- und Immobilienwesen und eine Spezialisierung in Wirtschaftsrecht.

Wir bieten ehrliche, verständliche Rechtslösungen für alle Ihre Lebenslagen. Unsere Kooperationspartner reichen von Fachanwälten über Steuer- und Kommunikationsexperten bis hin zu einem facettenreichen Unternehmernetzwerk. Für Ihre beste Lösung arbeiten wir mit einem Experten-Team im In- und Ausland zusammen.

EINIGE UNSERER RECHTSGEBIETE: IMMOBILIENRECHT UND MIETRECHT

Wir erledigen alle Ihre Liegenschaftstransaktionen. Von Kauf, Verkauf, Schenkung, Miete und Pacht bis hin zu Treuhandschaften.

ERBRECHT, VORSORGEVOLLMACHTEN & SCHENKUNGEN

Sichern Sie Ihr Vermögen und die nächste Generation ab! Wir erstellen alle Dokumente – vom Testament bis hin zur Patientenverfügung.

ZIVILRECHT, BAURECHT UND PROZESSFÜHRUNG

Wir vertreten Sie bei allen öffentlichen und zivilrechtlichen Bausachen. Mit uns kommen Sie zu Ihrem Recht bei Pfusch am Bau, Baumängeln oder Nachbarschaftsproblemen.

KENNENLERNANGEBOT:

- 10 % auf die Erstberatung und Pauschalpakete bis 31.12.2021. Alle Pakete finden Sie unter www.reinfeld.at

Sie erreichen uns persönlich, telefonisch oder in digitalen Meetings! Wie es für Sie passt!

ANWALTSKANZLEI | REINFELD
MAG. MARKUS A. REINFELD

Telefon: +43 650 9837445
E-Mail: office@reinfeld.at
Website: www.reinfeld.at

Kanzlei Wien
Simmeringer Hauptstraße 99/2/10
1110 Wien

Kanzlei Burgenland (Sprechstelle)
Günser Straße 49
7312 Horitschon

Die vertrauenswürdigste Versicherung Österreichs wird man nicht von heute auf morgen. Das erfordert frisches Denken – eine Haltung, die optimistisch und lösungsorientiert ist.
Denken Sie, dass Sie so denken?
Dann verstärken Sie doch unser Team in der GeneralAgentur Roman Wessely als

Innendienstmitarbeiter m/w/d - Teilzeit 20 Wochenstunden

Das erwartet Sie

- Bearbeitung von Kundenanliegen, sowohl persönlich (Kundenzone) als auch telefonisch
- Unterstützung der Vertriebsmitarbeiter
- Antragsverarbeitung und Vertragsverwaltung
- Inkassotätigkeiten

UNIQA bietet

- Spannende und herausfordernde Tätigkeit
- Arbeiten in einem motivierten Team bei einem Top Arbeitgeber
- Das kollektivvertragliche jährliche Mindestgehalt beträgt 16.461,06 Euro (btto., 14 x 1.175,79 Euro).

Wir erwarten uns

- Selbständigkeit, Zuverlässigkeit und Freude am Umgang mit Kunden
- kompetentes Auftreten
- Anpassungsfähigkeit, Lernbereitschaft
- Flexibilität und Einsatzbereitschaft

Ich freue mich auf Ihre Bewerbung!

UNIQA GeneralAgentur Roman Wessely
Hauptstraße 51, 7312 Horitschon
Tel.: +43 664 889 168 13
E-Mail: roman.wessely@uniqa.at

Denk UNIQA

www.uniqa.at

Bitte beachten Sie unsere Hinweise zum Datenschutz auf www.uniqa.at

FIT IN HORITSCHON

mit Smovey-Einsatz

Wirbelsäulenyoga für Anfänger bei Rückenproblemen

im Kulturkeller Horitschon
Montag, 17.30 - 18.30 Uhr

Nähere Infos: Draxler Martha
T 0664/375 17 68

Gesundheitsturnen

NMS in Horitschon
Mittwoch, 18.00 - 19.00 Uhr

Nähere Infos: Ricki Petschowitsch
T 0699/214 21 82

Yoga für Fortgeschrittene

im Kulturkeller Horitschon
Montag, 19.00 - 20.15 Uhr

Aerobic - Muskelaufbautraining Arm-Bein-Bauch-Po

NMS in Horitschon
Mittwoch, 19.00 - 20.00 Uhr

Nähere Infos: Ricki Petschowitsch,
T 0699/816 76 281

Yoga für Anfänger

in Unterpetersdorf
Dienstag, 17.30 - 18.30 Uhr

Yoga für Fortgeschrittene

in Unterpetersdorf
Dienstag, 18.30 - 19.30 Uhr

Nähere Infos: Karin Leser,
T 0676/590 53 43

Yoga für Anfänger

in Horitschon
Donnerstag, 19.00 - 20.00 Uhr

Nähere Infos: Ricki Petschowitsch, T 0699/816 76 281

VORAUSSETZUNGEN FÜR DIE TEILNAHME AN DEN KURSEN:

- „3G-Nachweis“ - GEIMPFT, GETESTET oder GENESEN
- Tragen einer FFP2 Maske
  (ausgenommen während des Trainings)

S E S S E L G Y M N A S T I K

Freitag, 14.00 - 15.00 Uhr
im Kulturkeller Horitschon

Infos: Draxler Martha, Tel.: 0664/375 17 68

Z U M B A

jeden Dienstag, um 18.30 Uhr,
in der NMS Horitschon.
Einstieg jederzeit möglich!
Nähere Infos erhalten Sie bei
Aminger Michaela, T 0680/123 23 18.

AMTLICHE MITTEILUNGEN UND TERMINE

Sprechtag der Pensionsversicherungsanstalt

Aufgrund der derzeitigen Situation werden bis auf Weiteres **keine Sprechtage** im Bezirk Oberpullendorf abgehalten.
Es besteht die Möglichkeit einer persönlichen Vorsprache nach Terminvereinbarung in Oberwart in den Räumlichkeiten der Kammer für Arbeiter und Angestellte, 7400 Oberwart, Lehargasse 5.
Terminvereinbarung: Tel.: 050303—33170,
Mail: pva-lsb@pensionsversicherung.at

Sprechtag der Sozialversicherungsanstalt

30.11.2021 im landwirtschaftl. Bezirksreferat Oberpullendorf, Schloßplatz 3, 8.00 - 11.30, 13.00 - 15.00 Uhr

Sprechtag der Sozialversicherungsanstalt

16.11.2021 im Gemeindeamt Neckenmarkt,
14.12.2021 Rathausgasse 1
8.00 - 11.30 Uhr

Sprechtag des Kriegsopfer- und Behindertenverbandes

19.11.2021 in ÖGK Oberpullendorf,
17.12.2021 Gymnasiumstraße 15,
09.00 - 10.30 Uhr

Aufgrund der aktuellen Gefährdungslage sind persönliche Beratungen derzeit NUR nach vorheriger telefonischer Terminvereinbarung und unter Verwendung eines Mund-Nasenschutzes möglich!
Terminvereinbarung: Tel.: 01/406 15 86 - 47 DW

Sprechtag der Pensionsversicherung für Arbeiter und Angestellte in Horitschon

Leider finden derzeit
keine Sprechtage der Pensionsversicherung
im Gemeindeamt Horitschon statt.

B A U B E R A T U N G

Die Gelegenheit der Vorberatung
durch einen Bausachverständigen
ist jederzeit nach telefonischer Anmeldung
im Gemeindeamt Horitschon
unter der Tel.Nr.: 02610/42241 möglich.

SPRECHTAG BÜRGERMEISTER

Montag: 15.00 - 17.00 Uhr

sowie nach telefonischer Terminvereinbarung

SPRECHTAG VIZEBÜRGERMEISTER

Termine mit Vizebürgermeister
Gerhard Petschowitsch BA MSc
sind jederzeit nach telefonischer
Anmeldung unter der
Tel.Nr.: 0676/516 89 05 möglich.

Kostenlose Rechtsberatung

Rechtsanwalt Mag. Peter Rezar
hält für unsere Gemeinde jeden
ersten Freitag im Monat
von 9.00 - 11.00 Uhr
einen Sprechtag
im Gemeindeamt Horitschon ab.

Die kommenden Termine:
03.12.2021, 07.01.2022, 04.02.2022

Jugendsprechtag

Jugendgemeinderat
Sascha Miletitsch hält jeden
ersten Samstag im Monat
um 19.00 Uhr
im Kulturkeller
der Marktgemeinde Horitschon
einen Jugendsprechtag ab.

Die kommenden Termine:
04.12.2021, 08.01.2022, 05.02.2022

Abfuhrtermine Horitschon

Restmüll

Samstag,	11.12.2021
Mittwoch,	05.01.2022

Biomüll

Donnerstag,	18.11.2021
Donnerstag,	02.12.2021
Donnerstag,	16.12.2021
Donnerstag,	30.12.2021
Donnerstag,	13.01.2022

Gelber Sack

Montag,	06.12.2021

Papier

Mittwoch,	15.12.2021

Abfuhrtermine Unterpetersdorf

Restmüll

Samstag,	11.12.2021
Mittwoch,	05.01.2022

Biomüll

Freitag,	19.11.2021
Freitag,	03.12.2021
Freitag,	17.12.2021
Freitag,	31.12.2021
Freitag,	14.01.2022

Gelber Sack

Montag,	20.12.2021

Papier

Mittwoch,	17.11.2021

HORITSCHONER
BLAUFRÄNKISCHTALER

Unsere eigene Währung in Horitschon und Unterpetersdorf und ein nettes Geschenk für

Weihnachten!

ALTSTOFFZENTRUM

Öffnungszeiten:

Samstag von 12.00 - 15.00 Uhr

Es dürfen ausschließlich Haushaltsmengen aus privaten Haushalten abgeladen werden!

Marktgemeinde Horitschon
Hauptstraße 43 7312 Horitschon
T 02610/42241-0 F 02610/42241-22
www.horitschon.at post@horitschon.bgld.gv.at

Redaktionsschluss

Um die rechtzeitige Herausgabe der nächsten Gemeindezeitung zu ermöglichen, wird als **Redaktionsschluss für alle Beiträge der 07.01.2022** festgelegt.
Später einlangende Beiträge können leider nicht mehr berücksichtigt werden!

IMPRESSUM: Herausgeber: Marktgemeinde Horitschon